

El Castellano

Dirección, Redacción y Administración... Teléfono, número 1-8-2... DOS EDICIONES DIARIAS... SUSCRIPCIONES...

Después de las elecciones municipales

El principio del fin

Las elecciones municipales del domingo

Unos juicios verdaderos sobre el debate político

Rectificaciones en la filiación política de los candidatos triunfantes

Los mismos perros con distintos collares

Se acrecienta el triunfo de los agrarios

La crítica que hacían antaño los revolucionarios... y las batallas libradas por los mismos contra el régimen de los partidos...

año, aparta sus ojos con horror... su estómago con asco, y sobre todo, su voluntad decididamente de tales partidos...

La expresión que aspirando a un giro literario usó en el Congreso el señor Azaña...

conscientes además de que si por una parte es de ellos y por ellos por quienes viven las capitales...

Han llegado a nosotros numerosas quejas, algunas con los caracteres de enojada protesta...

Los doce concejales triunfantes en el Condado de Treviño son, pues, los siguientes:

No se ha observado, en el debate político surgido por la lucha electoral última, ni ápice de miras elevadas...

De ahí nuestra recomendación a todos los creyentes y personas de bien: considerar a todos los partidos y políticos de la revolución como, no solo malos, si no peores...

El señor Azaña, carece de sentido de la realidad y ha confundido los peques. Los burgos podridos entregados a la influencia de los Gobiernos...

Y si hiciera falta una prueba, ahí están esos centenares de alcaldes levantinos, que para defender intereses de los municipios...

Agudas candidatas. Los que suscriben, Juan Fernández Cortés y Valentín Alonso Núñez...

TORDOMAR. 25 de abril de 1933. Sr. Director de EL CASTELLANO. Burgos.

Teatro Principal. Sin disputa ninguna, el acontecimiento teatral del año será el próximo sábado con el estreno del genial poema de Eduard Marquina...

Notas municipales. La Alcaldía se permite recordar a cuantos estén interesados en el traslado de restos humanos...

La Filarmónica. El programa que interpretará hoy el Carteto Aguilar es el siguiente: Las Doncellas (Suite de danzas), E. Halffter...

Gobierno Civil. El señor Gobernador ha recibido las siguientes visitas: Alcalde y concejales de Merindad de Sotosuecos...

La Schola "Santa Cecilia". Antes de empezar su tournee por tierras de Castilla, la Schola Cantorum, de Bilbao...

El concierto sacro de mañana. Mañana sábado, a las seis de la tarde llegarán en autobuses a la plaza del Duque de la Victoria...

CLINICA DENTAL. EUSEBIO MORANCHEL Y SOBRINO. EUSEBIO MIGUEL. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7 ESPOLON, 2 y 4

DEPOSITARIA MUNICIPAL. Libramientos al cobro Jacinto Manrique, Esteban Villanar, Eusebio Renuncio, Garage Moderno, Paulino P. Cagigas.

MEDICO DENTISTA. Antonio Diez Garcia. SUCESOR DEL Sr. NAVARRO. RAYOS X. Consulta: de 10 a 2 y de 4 a 7 PLAZA DE PRIM, 23

PLATERIA, JOYERIA, BIJUTERIA FINA DE JOSE POLO. Fabricación de alhajas de platino y oro. Brillantes, perlas y demás piedras finas.

PRIMERA PARTE. «Ave María», a cuatro voces iguales, del maestro Victoria...

SEGUNDA PARTE. «O domine», a seis voces mixtas, del maestro Victoria...

MEDICO-DENTISTA. J. DEL VAL. Duque de la Victoria 19, pral. Izqda. Antes Plaza de la Arzobispo

REPESOS. En la mañana de ayer efectuó la Guardia Municipal, bastantes repesos de carbón de todas las clases...

Las obras de Turina y Nin son ya conocidas en nuestra Filarmónica. De las del resto del programa no tenemos antecedentes...



El domingo, cantará la Schola la misa conventual en la S. I. C. y el programa es como sigue: Misa «O quam gloriosum», de Victoria...

Velas litúrgicas para el culto HIJO DE Quintín Ruiz de Gauna VITORIA

EL SABADO. Teresa de Jesús. TEATRO PRINCIPAL

Lea usted siempre EL CASTELLANO

Para el concierto de la Orquesta Sinfónica se ha señalado el día 27 de mayo.

reducir a la mitad el tiempo necesario para la limpieza de suelos y mamparas. FACIL, RAPIDO EFICAZ, DURADERO Y ECONOMICO es el encastillado que usted buscabá en vano

Las partes variables de la misa las cantará el coro de Agustinos Lateranenses, de Burgos. Inmediatamente después de la misa la Schola «Santa Cecilia», ejecutará la salve del maestro Zubizarreta...

En lugares adecuados del Templo Catedralicio se colocarán mesas peñitorias y la limosna que los fieles depositen se destinará íntegramente a las atenciones del Culto y Clero.

Large advertisement for 'Teresa de Jesús' at the Teatro Principal, featuring the text 'EL SABADO Teresa de Jesús TEATRO PRINCIPAL' and details about the production.

# Écos de la vida local

## Audiencia Territorial de Burgos

### SECRETARIA.

El tribunal de exámenes de aspirantes a obtener el certificado de aptitud para desempeñar el cargo de secretario de Juzgado municipal, ha acordado señalar los días 5 y 6 del próximo mes de mayo, a las cuatro y media de la tarde, para celebrar dichos exámenes en una de las Salas de esta Audiencia.

## Notas de Sociedad

### NECROLOGICAS

Con asistencia de la Universidad de señores curas, párrocos, beneficiados y coadjutores de la capital, precedidos de las cruces de todas las parroquias, se ha celebrado ayer mañana la conducción del cadáver del presbítero Dr. D. Carlos Ignacio García y García, cura propio de la Iglesia parroquial de San Lesmes Abad, a la última morada.

El cadáver, encerrado en hermosa arca estilo Imperial con herrajes niquelados, era llevado en carroza automóvil y sobre el féretro se veían los ornamentos corales.

Presidió el duelo en representación del Excmo. Sr. Arzobispo, don Emilio Rodero Reca, Vicario General del Arzobispado y en la de la Universidad Pontificia, de la que el finado era Doctor, el M. I. Sr. D. Lorenzo Abad, Prefecto de Estudios.

Otra de las presencias estaba formada por el Cura Regente de la parroquia don Félix Alvarez y los sobrinos sacerdotes del finado.

Seguía un numeroso acompañamiento en el que se veían representaciones de todas las clases sociales y el paso de la fúnebre comitiva ha sido presenciado por gran número de personas.

Descansó en paz y recibió su hermana y sobrinos nuestro pésame más sentido.

En Trabajo del Camino, arrabal de León, falleció el 30 de abril de 1932, el joven Julio Manjón Hidalgo Maestro Nacional, y por su alma se celebrarán sufragios en dicho barrio y en las parroquias de Arja y Las Henestrosas, el día 30 del actual.

A sus padres, fío don Daniel Lastra, párroco de Las Henestrosas y demás familia expresamos nuestro sentido pésame y suplicamos a sus discípulos y amigos una oración por el alma del finado.

Lámparas eléctricas, a 0'95 BUENA CLASE

Depósito:  
**Droguería ORTEGA**  
Antigua calle de la Merced, núm. 4 B U R G O S

RELOJES DE PULSERA

PARA SEÑORA Y CABALLERO  
**Gredilla**  
Paloma 56, (Frente a la Catedral)

## Noticias varias

### JUNTA DE PROTECCION DE MENORES

Raciones suministradas a los pobres el día 26, 534.

Se admiten donativos para esta institución benéfica en la Guardia municipal.

Por acuerdo del Jurado Mixto de Hostelería en sesiones celebradas los días 19 y 20 de los corrientes se acordó, a propuesta de los Jurados Obreros, que el próximo 1.º de Mayo el personal de Hoteles, Restaurants y Similares, trabaje en dos turnos en las labores indispensables de limpieza, cocina y comedor.

En los Casinos, Cafés, Bares y Similares, vacará toda la dependencia, aunque estos establecimientos pueden estar abiertos al público.

Para general conocimiento la Patronal de Hoteles, Restaurants, Cafés, Bares y Similares de la Provincia, hace público dichos acuerdos.

UROSOLVINA, es de efectos sorprendentes en el reuma, gota, cálculos, arenillas, etc., etc.

Anoche a las diez, se presentó en la Casa de Socorro para ser asistido de erosiones en la mano izquierda, el anciano Dionisio Santamaría, de 74 años, con domicilio en Carnicerías, 3, manifestando que las lesiones se las había producido su hija Margarita Santamaría, en compañía de la que vive.

Una vez asistido marchó a su casa y volvió a ser maltratado por su desnaturalizada hija, teniendo que ser asistido de nuevo en la Casa de Socorro, de una contusión con hematoma en la región malar izquierda y de erosiones en la barba, de carácter leve.

Del hecho se ha dado cuenta al Juzgado municipal.

TIENDA ASILO  
Raciones suministradas el día 26, 738.

En el mercado de Roale fueron sustraídas el martes último al vecino de Valcabado de Roa, Crispiniano Diez Sendino, 1250 pesetas que guardaba en el bolsillo interior del chaleco dándole un corte en el mismo.

Se ignora quien sea el autor de la sustracción.

Ni mejores ni peores, sino las únicas realmente eficaces para calmar la tos, son las PASTILLAS CRESPO.

Ayer tarde entraron en «Mi Tienda» dos gitanas llamadas Antonia y María Jiménez.

Durante la permanencia de las «cañis» en el comercio, desapareció una pieza de puntillas de seda y como presuntas autoras del hecho fueron detenidas por un guardia municipal.

En la Comisaría se las hizo un reconocimiento que resultó negativo.

### OBRA DE LA PROPAGACION DE LA FE

Hoy viernes, 28 del actual, se celebrará junta general a las seis y media de la tarde en el Internado Teresiano, y de esperar es acudan puntualmente cuantos caballeros y señoras pertenecen a dicha Obra, tan recomendada por Su Santidad el Papa Pío XI, a la que distingue con singular atención y protege con eficacia, personalmente.

Los padres, hermanos y demás familia de la joven Socorro Alonso García (q. e. p. d.) expresan por nuestro conducto su más profundo agradecimiento a todas cuantas personas asistieron al entierro y funeral de la misma, celebrados los días 13 y 25 del actual.

## Notas Religiosas

### CATEDRAL.—Pía Unión de Santa María la Mayor.

Mañana se celebrarán los acostumbrados cultos sabatinos en honor de su Patrona Santa María la Mayor, a las seis de la tarde.

MERCED.—Solemne septenario dedicado a Santa Mónica, por la Asociación de Madres Cristianas.

Dará principio el viernes día 28. Por la mañana, a las ocho y media, misa con órgano y al final de ella se podrá comulgar en el Altar de la Sagrada Familia.

Por la tarde, a las siete, exposición, rosario, preces, sermón que predicará el M. I. Sr. D. Pedro Riaño, canónico de la S. I. C. terminando con cánticos y bendición con el Santísimo y reserva.

CARMEN.—Solemne tríduo en honor del Milagroso Niño Jesús de Praga, los días 28, 29 y 30.

A las ocho, misa de comunión general con acompañamiento de órgano y cánticos eucarísticos y ejercicio del día.

Por la tarde, a las siete, exposición rosario, sermón por el R. P. Víctor de San José, C. D., de la residencia de Calahorra, ejercicio del ríndio, bendición y reserva.

Después de la reserva se dará a adorar la imagen del Divino Infante de Praga.

HOSPITAL DEL REY.—Ermita de San Amaro. Novena del 29 de abril a 7 de mayo.

Por la mañana a las nueve, misa rezada y ejercicio de la novena.

Por la tarde a las seis, rosario, novena y gozos cantados.

CAPILLA DE VENERABLES.—Viernes 28.—Los socios pertenecientes a la Unión Apostólica, celebrarán el día de retiro mensual.

Los actos del día de retiro serán dos: uno de once a doce de la mañana y el otro de cinco a seis de la tarde.

### A las señoras

que quieran distinguirse por la perfección y realce de su corte de pelo y peinado, las recomendamos.

**EL CENTRO**  
Moderna peluquería de señoras  
Espolón, 16, entr.º.—Teléfono. 3-7-1

### Garbanzos especiales para siembra.

Almacenes de ultramarinos  
**Venancio García**  
Plaza de la Libertad

### Menús selectos

Esmerado servicio

Precios económicos

son las tres principales características del

**Restaurant FORNOS**  
Pablo Iglesias, 36  
Teléfono, 6-9-1-X

LA MISERICORDIA.—Agencia funeraria, Santa Clara 2, Tfno. 176.

✠

LA SEÑORA

**DOÑA FRANCISCA GARCIA GÜEMES**

Viuda de don Primitivo Almendres,  
falleció en el día de ayer, a los 74 años de edad,  
habiendo recibido los SS. SS. y la Bendición Apostólica de S. S.  
(E. P. D.)

Sus hijos, doña Brígida, don Pedro, doña Inocencia, doña Saturnina y doña Nemesia; hijos políticos, don Pedro Castriño, doña María Ortega, doña Asunción Peña, don Mariano Sevilla (Industrial de esta Plaza), don Ildefonso Morón y don Eduardo Calleja; hermanos políticos, don Pío y doña Emilia Almendres, doña Trinidad Burgos y don Isidoro Salinas; nietos, biznieta, sobrinos y demás familia,

Suplican a sus amistades se dignen asistir al entierro y funeral, que tendrán lugar el primero hoy, viernes 28, a las CINCO Y MEDIA, y el segundo mañana sábado 29, a las ONCE, en la Iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente, por cuyo favor anticipan las gracias.

Vivía: Emperador, 25. Burgos 28 de Abril 1933.  
El duelo se despide en el sitio de costumbre.



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el


**DIGESTÓNICO**

del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

---

PERSIANAS  
PAPELES PINTADOS  
DROGUERIA  
MARCOS



A LOS PATRONOS

As egurad vuestros obreros y empleados en la popular Compañía

**La Unión y el Fénix Español**

La ley os obliga desde el primero de Abril. Subdirector de la Compañía en Burgos:

**LUIS GALLARDO**

Oficinas: Progreso, 17, entresuelo, teléfono núm. 15.

Seguros de accidentes, de incendio, de robo y pillaje, seguros sobre la vida y de valores.

**TEATRO PRINCIPAL**  
Hoy, Viernes, NO HAY FUNCION  
por celebrar concierto la Filarmónica

# TERESA DE JESÚS

Genial poema de **EDUARDO MARQUINA** — por la Compañía **MARIA PALOU**  
**EL SABADO, TARDE Y NOCHE**

Para mayor comodidad del público, en la **Función de NOCHE** estará dispuesto el **SERVICIO DE AUTOBUSES**, en las puertas del **TEATRO**, y harán el recorrido a **todos los barrios extremos** de la población.

**Colonia a granel**  
a 2'50 pias litro, especial para el baño, barberías y familias numerosas

**DROGUERIA CAMARERO**  
Almirante Bonifaz núm. 15  
(frente al Banco Español de Crédito)

**J. MONTES**  
FOTÓGRAFO - San Juan, 63  
(Frente a la Delegación de Hacienda)

**AUTOMÓVILES, OMNIBUS Y CAMIONES**

**Morris-Rockne-Studebaker**

Concesionario exclusivo para Burgos y su provincia

**José Barrios**

Paseo de los Vadillos, n.º 16 Tfno. 452-R  
**BURGOS**

**COLISEO CASTILLA**  
EL CINEMA SELECTO

Hoy viernes, a las 7 y 1/2, EMOCIONANTE estreno:  
**SIN PATRIA**

**La Independencia de California**  
Novela de un valor inmenso, interpretada admirablemente por MARY ASTOR y RICHARD BARTHELMESS.

EL SÁBADO: ESTRENO sensacional:  
**La venganza de Tom**  
Enorme drama del Oeste. Por el sin rival caballista TOM MIX.

EL DOMINGO: ¡LA MAS SUBLIME SUPERPRODUCCION DE LA TEMPORADA!  
**Isabel de Austria**

**El sufrimiento de una madre**  
En esta producción se revela magistralmente el temperamento artístico de la gran actriz LIL DAGOVER en infinidad de escenas llenas de emoción y ternura.

A partir del 2 de Mayo,  
**Inauguración de la temporada de verano**  
a los siguientes PRECIOS, verdaderamente POPULARES, para los días laborables

**BUTACA:** De la fila 1.ª a la 9.ª inclusive. 0'50  
De la fila 10 en adelante. . . . . 0'60  
**PREFERENCIA:** butaca . . . . . 0'70

✠

**SEGUNDO ANIVERSARIO**  
EL EXCELENTÍSIMO SEÑOR

**Don Teófilo de la Cuesta y Castañeda**  
Presidente de Sala, jubilado de esta Audiencia Territorial de Burgos falleció el 29 de Abril de 1931,  
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.  
(Q. E. P. D.)

Su viuda, la ilustrísima señora doña Elvira de Juana Poncea; hermana, doña Agustina; hermanos políticos, don Alvaro, doña Eloisa, don Ricardo de Juana y doña Gloria Rubio; sobrino, don Primitivo Martínez, sobrinos políticos, primos y demás familia,  
Suplican a sus amistades encomienden su alma a Dios Nuestro Señor.

La misa y sufragio que se celebren en el convento de Religiosas de Villadiego; misas en este y parroquias los días 28, 29 y 30; las que se celebren en la parroquia de Santa María y convento de los Sagrados Corazones de Miranda de Ebro, en Burgos en la Catedral las misas desde siete y media a diez en la capilla del Santísimo Cristo (altares laterales) y la de nueve (altar del Santo Crisio); la de diez en San Cosme todas en el día 29; exposición y misa del día 2 de Mayo en el convento de las Reparadoras, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.  
Burgos 28 Abril 1933.

Los Excmos. y Revdmos. Arzobispos y Obispos de Burgos, Zaragoza, Pamplona, Huesca y Vitoria, han concedido 200 y 50 días de indulgencias respectivamente, en la forma acostumbrada.



Edición de mediodía

Las sesiones del Congreso

El problema naranjero

Se suspende la discusión y se somete a debate la proposición del señor Martínez Moya.

El señor Martínez Moya rectifica y dice que no es cierto que el Gobierno no pueda hacer por decreto lo que pide en un proyecto, de ley para resolver el problema de la naranja.

El señor Calderón (don Abilio) interviene y coincide con el señor Martínez Moya en sus apreciaciones. Anuncia que votará la proposición de los radicales, aunque no harán obstrucción al proyecto.

El ministro de Obras públicas: Creía yo suficientemente esclarecido el tema en la sesión de ayer; pero francamente, después de las palabras pronunciadas por el señor Calderón, yo ya no sé qué pensar.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Mendizábal: En el ministerio de Agricultura lo combatió.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Calderón perdonará el tono duro en que me expresé. El problema ha surgido, el Gobierno lo ha traído aquí y no podemos echar sobre él la responsabilidad.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

El señor Prieto: ¿Es justa esta rebaja o no? Ahí (a los radicales) veo gestos afirmativos.

Es absurdo que las oposiciones quieran respaldar su ilegalidad haciendo que nosotros cometamos otra ilegalidad parlamentaria.

El señor Menéndez (don Teodomiro) al señor Ruy Villanova: ¿Qué opina el profesor de Derecho administrativo?

El señor Prieto: Nada más que se vaya el Gobierno.

El señor Samper dice que está conforme con la proposición presentada por el señor Martínez Moya, porque cree que resuelve el problema naranjero.

También relata minuciosamente los trabajos llevados a cabo por los elementos interesados en resolver este problema.

Además que el ministro puede poner en el asunto el mismo celo que pone para favorecer a la

región del Norte. Por esto cree que la posición del Gobierno ante Valencia es bastante desairada, pues da la sensación de que quiere poner precio a esta concesión.

El ministro de Obras ruega a todos que tengan la suficiente comprensión en el momento para las facilidades al proyecto.

El señor Prieto le contesta. El señor Samper insiste en que puede hacerse la rebaja por decreto.

Se pone a votación la proposición incidental de los radicales, rechazándola por 145 contra 100.

El señor Moreno Galvache defiende una segunda proposición en la cual se pide que el proyecto de ley sea declarado urgente.

Dice que las oposiciones han expresado que están dispuestas a no obstruir ese proyecto.

Se levanta la sesión a las ocho y veinticinco de la noche.

MADRID

Se considera muy crítica la situación política.--Avioneta incendiada.--La "Gaceta" publica varias dimisiones

La sustitución de la enseñanza de los religiosos

Madrid 28.—El señor Gomáriz ha declarado que la Comisión de Justicia ha estimado que existen medios presupuestarios para sustituir la enseñanza de los religiosos a primeros de octubre.

El sumario por los sucesos de Agosto en Sevilla

Madrid 28.—La Sala sexta del Supremo ha dictado un auto dando por concluso el sumario por los sucesos de agosto en Sevilla.

Un acuerdo diabólico

Madrid 28.—El presidente de la "Firme", señor Galarza ha confirmado los acuerdos adoptados por el comité de dicho partido en relación con la enseñanza de los religiosos.

Los agrarios y vasco-navarros

Madrid 28.—En la sesión cuarta del Congreso se reunieron las minorías agraria y vasco-navarra, presidiendo el señor Martínez de Velasco.

Se confía en salvar a Bienvenida

Madrid 28.—A las ocho de la noche se trasladó, con todo género de precauciones, al diestro Bienvenida al sanatorio del doctor Crespo.

Próximo Congreso radical-socialista

Madrid 28 (12 m).—El próximo Congreso radical-socialista no se celebrará como se había dicho, en Zaragoza sino en Madrid.

Accidente de aviación

Madrid 28 (12 m).—En Cuatro Vientos, una avioneta particular, pilotada por su propietario señor Cuesta, que llevaba a bordo al mecánico Julio López, se estrelló violentamente.

Reunión del comité ejecutivo de A. R.

Madrid 28 (12 m).—En el ministerio de la Guerra, se reunió anoche el Comité Ejecutivo de Acción Republicana, bajo la presidencia del señor Azca.

Regreso de un ministro

Madrid 28 (12 m).—Anoche a las once, regresó el ministro de Gobernación, señor Casares Quiroga, de Aizúcar de San Juan.

Un diputado socialista afirma que se producirá la crisis

Madrid 28.—Persona tan significada en la minoría socialista como el presidente de la Diputación provincial sevillana señor Casas, ha hecho a un periodista las siguientes manifestaciones:

Agresión a un Guardia civil

Córdoba 28.—A las once de la noche, cuando marchaba por la calle Empedrada el guardia civil Rafael Díez Ríos, le salieron dos jóvenes, que amenazándole con pistolas, le ordenaron levantar los brazos.

Signe la lista de arrepentidos

Granada 28 (12 m).—El literato granadino Alfonso González y González, autor de obras sectaristas contra la Iglesia, que rezumaban odio violento contra ella, ha fallecido.

Una rectificación sobre las elecciones en Mallorca

Palma de Mallorca 28 (12 m).—El presidente del Círculo Tradicionalista y presidente de la Unión de Derechas, ha enviado a la Prensa un telegrama, en el que protesta de que algunos periódicos catalanes habían dicho que las derechas de Palma de Mallorca fueran unidas en las elecciones a los elementos de Acción Republicana.

La elocuencia de los números

San Sebastián 28 (12 m).—El resultado general de las elecciones del domingo ha sido el siguiente:

JABON EL GALLO

Anuncios económicos

Grid of small advertisements including: 'Se vende ternera de buena raza', 'Se necesita chico de 14 a 17 años', 'Se necesitan seis propagandistas', 'Se vende casa de 25 años', 'Se ofrece dependiente de zapatería', 'Dependiente interno se ofrece', 'Se vende casa de 25 años', 'Se ofrece dependiente de zapatería', 'Dependiente interno se ofrece'.

TRIBUNALES BOLETIN OFICIAL

Señalamientos para el día 28:

SALA DE LO CIVIL
Plazo de menor cuantía procedente del Juzgado de esta capital, seguido sobre nulidad de unas escrituras...

AUDIENCIA PROVINCIAL

Causa procedente del Juzgado de Instrucción de Roa, sobre lesiones, contra Sebastián Tejada Argüero...

SENTENCIAS

En la causa procedente del Juzgado de Roa, seguida contra Bonifacio Sanz Pradales, sobre robo, se ha dictado sentencia condenándole a la pena de dos meses...

En la causa procedente del Juzgado de Instrucción de Salas de los Infantes, sobre hurto, contra Antón Bartolomé López...

En la causa procedente del Juzgado de Lerma, seguida contra Tomás Izquierdo Sebastián, sobre abusos deshonestos...

Gobierno civil.—Circular anunciando hallarse de manifiesto en las oficinas del Gobierno civil, el presupuesto y pliego de condiciones para construir un edificio destinado a Casa Consistorial en Rucandío.

Jurado mixto de electricidad, gas y agua.—Bases de trabajo que van sido aprobadas por el Jurado mixto de electricidad, gas y agua en la provincia de Burgos.

Los mercados

Burgos 28
MERCADO DE GANADO
Bueyes del país, a 14 pesetas arroba en vivo.
Terneras, a 2'00.
Carneros, a 1'40 kilo...

Buzones de Buena Prensa

Se advierte a las personas católicas que en la Catedral e Iglesias de San Lorenzo y Merced, se hallan establecidos unos buzones en los que se puede depositar toda clase de periódicos, revistas y escritos en general...

AVICULTORES

si queréis tener aves de máxima selección de puesta Leghorn blanca, haced vuestros pedidos de polluelos y pollitas de ocho semanas a la GRANJA ITURRALDE de Aranda de Duero...

Disponemos de impresos para petición de enterramiento eclesiástico

UN AUTOMÓVIL PASA...

En un 7 H-P desde el Africa Oriental a Inglaterra

Un automóvil que pasa siempre tiene algo que contar.

Hace unos días atravesó las calles de Madrid un coche de matrícula extraña ocupado por dos muchachos y un mono. El más variado bagaje acompañaba a los tripulantes.

—Venimos de Nairobi, en la Colonia de Kenya, de Africa Oriental, y nos dirigimos a Inglaterra.

—Iniciada la conversación, nuestro interlocutor, Mr. A. N. Cooper, un muchachote inglés de veintiséis años, se presta amablemente a seguir hablando.

—Vivo habitualmente en Nairobi, nos dice, donde trabajo en una plantación de café. Este año tenía bastantes vacaciones, y decidí ir a Inglaterra a ver a mis padres, haciendo el viaje en automóvil.

—¿Qué va a ser el más rápido? —Ni mucho menos! En avión hubiera tardado unos diez días, y embarcado en un barco, los veintidós días. Lo accidental de este viaje, las dificultades que todos me precedían y la confianza en mis propios siete caballos mecánicos, a pesar de los 20.000 kilómetros que ya tenían en el cuerpo, me animaban a hacer el viaje por tierra, y una vez que Mr. E. Bowring Walsh, no obstante sus diecinueve años, se ofreció a ser mi compañero de viaje, no lo dudé más, y el 19 de febrero último empuñé mis ruedas, llevando como mascota el mono que usad ve.

—La distancia salvada en el continente africano ha sido de unos 10.000 kilómetros. Pistas sin firme, los claros de la selva tropical, el desierto: tal fué nuestro camino. Hemos atravesado el Protectorado de Uganda, parte del Sudán angloegipcio, el Congo belga y el Congo francés, hasta llegar al Lago Chad, en Africa Central. A continuamos cruzamos Nigeria, en las zonas anglo y francesa, y el sector más peligroso: el Sahara. Las autoridades, vista la impedimenta y la pequeñez de nuestro Morris, consideraron imposible la realización de nuestro intento, exigiéndonos, ante la negativa de desistir en nuestra empresa, que depositáramos 1.800 francos, cantidad en la que estimaban los gastos de nuestra busca, pues daban por descontada nuestra pérdida en el desierto.

—Nos orientábamos por los faros y los oasis. El desierto espanta, créame. Siempre es mucho peor que lo que de él nos han hecho ver las novelas y el cinematógrafo.

—De importancia, sólo una: la rotura de una ballesta que ahora nos están arreglando. Barro, rocas, arbustos, arena; todos los obstáculos imaginables los hemos tenido que salvar. Es lo menos que nos podía haber ocurrido.

—Después de Argelia, recorrimos el Marruecos francés, el español, Gibraltar, Granada... Un rato más de charla y, cordialmente, nos despedimos de los señores Cooper y Walsh, los dos audaces viajeros.

Un automóvil que pasa siempre tiene algo que contar. (De «Luz» del día 12 de abril).

SEDANO
Aplastante triunfo de la candidatura derechista

La funnestísima política actual, que tantos daños está causando a esta desdichada Patria, digna de mejor suerte, y que por doquiera va sembrando el descontento y el malestar, ha encontrado en el bloque de derechas de esta Villa un poderoso baluarte, contra el cual ha venido a chocar para salir el choque mallechra y aplastada. En las elecciones es donde el pueblo encuentra su desahogo, su medio de expresar el descontento y repulsi6n que siente hacia una política socializante que está socavando los cimientos, sobre que se asienta la prosperidad, el bienestar y la riqueza de un país...

Jóvenes inexpertos y unas cuantas personas alocadas por la idea del reparto componen en esta villa la impropriadamente llamada «Casa del «que bio». Fallos de ideología y reducidos por unas promesas que jamás llegarán a tocar la realidad, quedándose perpetuamente en la esfera de promesas contaminadas por una propaganda inspirada en los más nefastos principios, que pretenden como en terreno propio en la inculcación y en la inexperiencia, se revelan alocados los componentes de dicha sociedad, cuya tendencia inmediata es el desmoronamiento, ya que en esta villa no hay razón alguna que motive su existencia, y la economía para los sujetos que la integran aconseja su desaparición. ¡Esto en fin ellos lo verán! Pues bien; creyendo esta sociedad proclamar la opinión del pueblo y proclamándose a bombo y tambor «los socialistas de Sedano» han decidido formar en las elecciones del domingo un frente único contra el compacto bloque de derechas de la villa, desechando despectivamente...

Los socialistas, como antes he indicado, si han venido a hacer su propaganda en esta villa; no así las derechas confiadas suficientemente en su propaganda que les hacen sus mismos contrarios y la nefasta labor del Gobierno. ¿Qué falta hace propaganda entre estos buenos y sufridos ciudadanos, que están viendo palpable la ruina del agricultor, la depreciación de los productos de la tierra que riegan con su sudor, la paralización de los mercados, el desorden reinante, la inmoraldad que cunde, las lágrimas y el dolor cebándose en los hogares y el caos cerniéndose aterrador en el horizonte, obra todo de una política socialista universalmente fracasada?

160 votos aproximadamente para cada uno de los cinco candidatos de la mayoría derechista, y 60 pocos más o menos para los contrarios socialistas. Haga ahora el lector el cómputo: 781 votos es el número obtenido por los candidatos derechistas, que distribuidos entre 7, número de plazas a cubrir les correspondía a 113 por cada uno, cuando el que más votación ha tenido en los contrarios ha sido 64; distribuyalos ahora el lector combinatoriamente y por aquí puede deducir cómo en la realidad han copado las derechas, si bien preciándose de la honradez y caballerosidad que siempre se distinguirá, han sabido demostrar a sus contrarios, conformándose únicamente con los cinco puestos de la mayoría, que no pretenden humillarse, sino más bien sumarse a los buenos españoles para clamor contra un Gobierno que está lanzando a la Patria por los derroteros de su ruina.

Bien nobles hijos de Sedano y carísimos amigos del pueblecito de Mozuelos, asentado sobre aquellas cimas, donde no queréis que llegue el aire masano que infecta a la sociedad. Muy bien; hoy habéis dado un alto ejemplo de patriotismo y de ciudadanía, veando por los intereses de la Patria, que son vuestros propios intereses. Adelante por vuestro camino, no desmayéis. ¡Que sea el aplastante triunfo de hoy el preludio de otros mayores que afortunadamente no os aguardan! No os dejéis seducir por ena sus contrarios ejemplo de condescendencia, aunque siempre seguros del éxito, dado el caso de haberlo pretendido. Suena la hora de la elección y la inmensa mayoría de los sedaneses, de los nobles y buenos sedaneses de am...

Villamayor de los Montes

Las elecciones municipales dieron por completo el triunfo de la candidatura agraria.

Precedidas de una anagada propaganda electoral se celebraron ayer en esta villa las elecciones municipales para la renovación total del Ayuntamiento.

Presentáronse dos candidaturas: una agraria y otra titulada «Defensora del pan de los pobres», de acentuado matiz izquierdista.

Terminada la votación, el Colegio quedó abarrotado de público, procediéndose al escrutinio, que duró tres horas, dando el extraordinario número de votantes, cuyo resultado no pudo ser más favorable para la candidatura agraria, la cual logró el copo por una mayoría aplastante.

El día, que estuvo espléndido, transcurrió sin el menor incidente.

El corresponsal. Villamayor 24 abril 1933.

Villalbilla de Burgos

LOS DISCIPULOS DE S. JUAN

El domingo pasado hicieron la visita al Sagrario de esta parroquia los Discipulos de San Juan de Burgos, presididos por su jefe y director.

A las tres y media de la tarde, hicieron la entrada, y después de rezar las preeces, se tuvo la exposición, estación y santo rosario; lapidaria estuvo a cargo del señor director, que habi6 de la necesidad de la doctrina cristiana y de la obligaci6n que tenemos todos de difundirla y contribuir econ6micamente a su difusi6n.

Acto continuo se hizo la reserva y preeces de salida. Durante el acto, el coro de la catequesis cantó con acompañamiento de armonium, bonitas cánticos eucarísticos y de catequesis. Todo el pueblo asistió al acto con gran devoci6n. Después de preguntar la doctrina a los niños, los Discipulos les obsequiaron con caramelos, CATEQUISTICAS.

En el mes pasado, tuvieron lugar en ésta, dos veladas cómico-musicales, en beneficio de la catequesis.

La representaci6n estuvo a cargo de los niños y niñas, que representaron admirablemente su papel, quedando admirados los numerosos forasteros que de los pueblos próximos nos honraron con su presencia.

El día 10 del actual, se hizo la distribuci6n de premios, consistentes en libros de misa, rosarios, calcetines, bonias etc., que les servirán de aliciente para en adelante ser puntuales en la asistencia a catequismo.

Entre los donativos recibidos para la catequesis figuran el de las señoras María Eugenia y Teresa Gutiérrez, hijas de nuestro distinguido amigo don Tomás Gutiérrez del Río.

El corresponsal, en nombre de todos los niños y de todo el pueblo, les da a todos los más expresivas gracias.

El corresponsal. Villalbilla abril 1933.

Cirujano Callista ENRIQUE CANO PEREDA GABINETE MODERNO Tratamiento científico de ojos de gallo, uñeros, durezas, etc., etc. Horas de consulta De 10 a 1 y de 4 a 8 Moneda 15-BURGOS

DOLORES, GOLPES, CONTUSIONES, REUMA, cura Embrocaci6n Hércules Sencillemente admirable

FABRICA DE LIBROS RAYADOS, DIARIOS, MAYORES COPIADORES, ACTAS, ENCLADERNACIONES, ETC CAJAS DE CARTÓN EN GRAN ESCALA Gonzalo Hernando Manrique RUFINO S. GONZALO HUERTO DEL REY, 2, 4 y 6.—BURGOS

INTERESANTE PARA LOS LABRADORES Favoreceréis la Industria Nacional comprando a la CASA AJURIA, (S. A.), con grandes fábricas en Vitoria y Araya (Alava). Este caso os garantiza y os desengañará cuando tengáis que hacer vuestras compras de maquinaria AGRÍCOLA como cientos de clientes lo demuestran. BRABANTS, todo acero. GRADAS de estrellas de dos tamaños. GRADAS de muelles ARADOS ideales para mulas. CULTIVADORES para patata y remolacha. VINEROS, estos de VERTEDERAS BLINDADAS. Segadoras MASSEY-HARRIS de fama mundial, moderna, con los adelantos más prácticos que se conocen en máquinas de segar. Aventadoras AJURIA preferidas por todo labrador. Trilladora AJURIA vendidas en cinco años 2.500, de tres tamaños. Nada de buenas palabras para vender sino, darse cuenta de sus resultados. No compréis maquinaria sin antes visitar esta casa que os garantiza por escrito el resultado de sus aparatos agrícolas.

No confundirse: AJURIA (S. A.) Benito Gutiérrez, 1 (frente a la Audiencia)

corona La mejor máquina de escribir Con todos los adelantos modernos. Venta a plazos Garantía ilimitada Boleín a recortar: franquease con 2 céntimos. Sociedad Hispano Americana Gastonorga. SEVILLA, 8, M.º.—MADRID Remítase catálogo C. V. y condiciones NOMBRE CALLE POBLACION

Barón LA COCINA En esta casa encontraré el mejor partido en Lámpara y Material Eléctrico Vicente P. Canales Alameda de Bonifacio BURGOS

Importante para vendedores de máquinas agrícolas En LOGROÑO la CASA JESÚS CORTÉS (Maquinaria agrícola), dispone hoy de 16 atadoras Deering, de 5 pies embaladas y 2 de 6 pies, todas n.º 3 o sea modernas, que por interesar venderlas fuera de su zona de venta de la atadora PUZENAT, vendé en muy buenas condiciones para agricultores y revendedores. También dispone de Cultivadores Planet Jr. Motores Bernard y otros aparatos adquiridos el año pasado de la casa Mágica Arellano y Cia. Pidán precios: DELICIAS, 9. Logroño

SOCIEDAD ANONIMA AZAMON ARLABÁN, 7 MADRID AGENCIA DE PROPAGANDA PINTOR SOROLA, 39 VALENCIA VENTA EN TODOS LOS ALMACENES Y DEPÓSITOS DE ABONOS FOLLETOS CON INSTRUCCIONES GRATIS EL NITRO-CAL-AMON NO ES UN SUBSTITUTIVO. TIENE MÉRITOS PROPIOS. DE IGUAL EFICACIA TANTO EN TIEMPO HÚMEDO COMO SECO. EL SULFATO DE AMONIACO ES EL FERTILIZANTE NITROGENADO AMONICAL POR EXCELENCIA. LO MISMO SI SE EMPLEA SOLO QUE SI FORMA PARTE DE TODO ABONO COMPUUESTO. Sucursal en Burgos: Calle de Santander, núm. 3

Al notar el primer síntoma de infección Tome el Jarabe del Profesor Ernesto PAGLIANO de Nápoles (Calata S. Marco, 4) y detendrá en seguida el curso de la enfermedad. Es un depurativo maravilloso a base de plantas que obra directamente sobre el intestino. Cura el estreñimiento y regula las funciones del hígado, riñones, aparato digestivo, etc. Líquido - Polvos - Comprimidos Agentes para España: L. URIACH y C.º, S. A. Bruch, 49-Barcelona

EL MEJOR PURGANTE AGUAS DE CARABAÑA DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPETICAS. JABON DE SALES DE CARABAÑA Medical y de tocador—El Mejor para las afecciones de la piel—Pastilla pequeña, 0'80; grande, 1'25; Hijos de R. J. Chávarri, Lealtad 12, Madrid—Venta en perfumerías y droguerías

Barómetro:	Temperaturas:	Dirección del viento:
A las siete de la mañana 692,4	Máxima a la sombra 17,2	A las siete de la mañana SO.
A las seis de la tarde 690,0	Mínima a la sombra 6,2	A las seis de la tarde SO.
		Pluviómetro:
		Lluvia en milímetros 0,0

## Un libro interesantísimo

Hemos recibido el **Vademecum de la Acción Católica**, libro oportunísimo en los momentos actuales y muy bien documentado.

De verdadero acontecimiento editorial puede calificarse la aparición de este esperado volumen, tomo I de la Biblioteca de Acción Católica **MANUALES MONAR**, que ha empezado a publicarse en Madrid.

Va avalorado con una **Carta-prólogo del Cardenal Segura** y tanto para el acierto de las orientaciones como para la unidad de la actuación de los católicos, no debe faltar a ningún católico de acción este precioso y atrayente libro.

No cuesta mas que 3'50 pesetas.

Sabemos que el tomo II está ya en prensa y lleva por título **La Acción Católica y la política**.

Los pedidos pueden hacerse por mediación de **EL CASTELLANO** que les servirá inmediatamente.

## Casa Munguía

Plaza Mayor 42 y Lala Calvo 9  
Sucursal: Plaza Mayor, 5  
BURGOS

Primera casa en confecciones para caballero, señora, jóvenes y niños. — Tejidos, Pañería y Sastrefía.

### Sección de calzado Segarra



Botas clase 1.ª «Segarra», a 19'50. Piesetas. Piel de hierro, a 19'50. Piel de hierro piso goma, a 18 ptas.



Zapatos piel de 1.ª, del 58 al 45, a 18 ptas. Zapato charol, a 19'50. LIMPIEZA GRATIS



Impermeables, de 90, 100 y 115 ptas. Guardapolvos de drill forma dulteta, a 18, 20, 25 y 50 ptas.

## ¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado **UNGUENTO MAGICO** desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

Hay muchas imitaciones ineficaces. En todas partes, 1'60 ptas. - Par anreo, 2 ptas  
**FARMACIA PUERTO**. - Plaza San Ildefonso, 5. - MADRID

La experiencia demuestra que los chocolates y dulces de **MATIAS LOPEZ** SON LOS MEJORES DEL MUNDO. Pedidos en todos los ultramarinos y confiterías.

## Fernández Villa Hermanos

BANQUEROS  
Capitales, 50.-Burgos  
Compra y venta de valores.—Pago de cupones  
Giro, cambio y descuentos.  
Cuentas corrientes e imposiciones de ahorro, abonando intereses del dos y medio al cuatro y medio por ciento según los plazos.

## ¡Cuestiones candentes!

La indiferencia de las formas de Gobierno. La adhesión y la resistencia al régimen constituido

La verdadera doctrina sobre dichos puntos la encontraréis en el folleto que ha editado la Junta Suprema Tradicionalista y que lleva por título:

**LA POLITICA TRADICIONALISTA**  
Precio del ejemplar 0'30 pesetas  
» » 100 25'00  
» » 1.000 225'00

Conocer la doctrina Tradicionalista, divulgar sus principios y desvanecer sus errores es la obligación más elemental de todo tradicionalista

Leed y dad a conocer el folleto editado por la Junta Suprema.

Programa Doctrinal Tradicionalista.—Folleto número 1.

**LA NACION Y EL ESTADO**  
Precio del ejemplar 0'20 pesetas  
» » 100 15'00  
» » 1.000 125'00

Pedidos: a «El Siglo Futuro», Clavel 11, Madrid—Secretariado Tradicionalista, Pl y Margall, número 18, 5.º 24 y 26, Madrid y en la Administración de EL CASTELLANO.

## ¡Labradores!

## ¡Hortelanos! ¡Agricultores!

¿Tenéis en vuestras fincas TOSOS que estropeen vuestros cultivos? Porque queréis, Usad **TOPICIDA HUARTE** y... quedarán destruidos.  
Venta: Principales farmacias y en la del autor: R. Hortiguéla.—Covarrubias (Burgos).

## FABRICA DE MUEBLES DE LA VIUDA DE CLAUDIO ANGULO

Carretera de Madrid, 75  
Se construyen toda clase de muebles y se hace toda clase de carpintería. Aserrado particular.  
Ventas a plazos y al contado.

## Sociedad General de Industria y Comercio

COMPANIA ANONIMA DOMICILIADA EN MADRID  
Capital: 25.000.000 de pesetas

Fábricas en Vizcaya: (Zuazo, Luchana, Elorreita y Gulturribay), Oviedo: (La Montaña Madrid, Sevilla: (El Empalme), Cartagena, Barcelona: (Badalona), Málaga, Cáceres (Aldea-Morel) y Lisboa: (Trafaria)

Productos químicos y Abonos minerales  
Superfosfato—Nitratos—Sulfato amónico—Sales de potasa—Sulfato de potasa  
Acido sulfúrico anhidro—Acido nítrico—Acido clorhídrico—Glicerinas

DIRECCION LOS PEDIDOS A **Servicio agronómico**  
LABORATORIO para el análisis de las tierras  
Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos

Obras de lujo  
Programas  
Folletos  
Facturas  
Carteles  
Prospectos

TALLERES TIPOGRAFICOS  
**EL CASTELLANO**

RAPIDEZ  
PERFECCION  
BARATURA

TRES CARACTERISTICAS DE ESTOS TALLERES  
CALLE DE SANTANDER, NUM. 12  
BURGOS

Cartas-Sobres  
Etiquetas envío  
Recordatorios  
Circulars  
de defunción

Tarjetas visita  
y comerciales  
Carnets  
Estampas  
Modelaje para  
oficinas, etc.

Talonarios  
Obligaciones  
Cheques  
Involuciones  
Besalamanos  
Memorándums

## ¡HERNIADOS!

CABINETE ORTOPÉDICO, CON TALLER DE SU PROPIEDAD, DEL PRACITADO Y BIEN CONOCIDO ORTOPÉDICO **JESUS DE GRADO VILLADIEGO (Burgos)**

Se construye y arregla toda clase de aparatos ortopédicos. Últimos modelos en plenas y brazos artificiales. Aparatos para corregir piernas y pies torcidos. Corsés ortopédicos para el mal de Pott y derivaciones de la columna vertebral. Planillas para pies planos. Toda clase de fajas contra la obesidad, riñón flotante, descenso de estómago, evenciones y medicinas para cada caso.

APARATOS HERNIARIOS, SISTEMA «**TALISMAN**», construidos especialmente para cada caso, garantizando la absoluta contención de la hernia.

PRECIOS ECONÓMICOS  
EN BURGOS estará dicho especialista el día primero y el 15 de cada mes, en el HOTEL UNIVERSAL, desde las diez de la mañana hasta las cuatro de la tarde, donde facilitará gratuitamente y con sumo gusto toda clase de consultas y explicaciones que se le pidan.

¡No confundirse! El día primero y el 15 de cada mes, en el **HOTEL UNIVERSAL**

### Se vende papel para envolver

Folleto de EL CASTELLANO (12)

**BUQUESA INES**

NOVELA ORIGINAL POR  
**RAFAEL PÉREZ Y PÉREZ**

y aparatos que encarna a maravilla en el ambiente chocarrero que la rodea. Alta, obesa, con el cogote exageradamente pelado... Mi cabello, cortado en un semi «garçon» modestísimo, se me antoja al lado de aquel pelo, casi a lo muchacho, una peluca Luis XV. Lleva un traje de casa ajustadito y escotado, con manga corta, de un color violento. Toda ella ya de un modo muy poco en armonía con su tipo y con su edad; pero tiene cara de buena persona, aunque respala como una foca enorme.

—Usted dispense, señora—me dice, saludando con su llaneza pretenciosa que en el fondo no es más que orgullo, pero que copia indudablemente de personas de buen tono—. Estaba el peluquero arreglándome cuando me han subido su tarjeta.

Ahora me explico lo limpio que lleva el pescuezo enorme, de ballena, la buena señora. Me inclino con ademán cortés de disculpa. Ella me mira le arriba a abajo. Se da cuenta, sin duda, de que mis ademanes son finos, porque se la advierte un tanto más cobibida al añadir:

—Mercedes Malverde me hace muy buenas ausencias de usted. La pone por las nubes. Dice que es usted una aristata en música y que precisamente por eso tiene empeño en que... sé usted clase a Totó... Totó tiene un temperamento artístico que promete mucho. Ven acá, Totó.

Totó, cuya presencia se me había pasado por alto, porque sin duda entró

como los perros, arrimada a las faldas de su monumental mamá, y sin saludar, sale de la penumbra para dedicarme el más tímido y huraño de sus saludos. Es una chicleta de unos doce años, esmirriada, flaca y zaherida. Efectivamente, es fácil que tenga temperamento artístico, pero en el mirar inexpresivo que no dice nada, y en los rasgos todos de la persona, hay una total ausencia de sensibilidad que no me mueve a compararle el autorizado criterio de su señora madre.

Le hago una caricia y continúo oyéndola a la señora:

—Mercedes tiene tres hijas que tocan maravillosamente, estupendamente. Usted debe haberlas oído, ¿no?

—No, señora. No conozco personalmente a la señora, ni a las señoritas de Malverde. La recomendación que se ha dignado facilitarme para usted la obtuve por conducto de una tía carnal que habita en la misma casa que el doctor Malverde.

—¡Yá!... ¡Qué buena persona el doctor! Es nuestro médico. Un muchacho cultísimo, un médico a la moderna que sabe una burrada... ¡Claro! Como cansado de practicar en el extranjero... Hay que desengañarse; mi esposo, que era un hombre muy competente, industrial, ¿sabéis?, lo decía muchísimas veces, porque él viajaba con frecuencia por el extranjero y... ¡claro!, tenía ocasión de

comparar. «En España—decía—tremos siempre a la cola en todo, si no copiamos de los Ingleses o de los franceses o de los norteamericanos, o de los japoneses, en fin, de los extranjeros». ¡Qué organización, qué actividad, qué manera de entender la vida!

Yo no comparto las opiniones de la viuda de Quintas, pero la más elemental educación obligame a no contradecirla. Además, no la juzgué persona de suficiente capacidad para sostener discusiones de cierta índole. Asentí con cabezadas aquiescentes. Hubo una pausa enojosísima, durante la cual la señora me miraba de reojo, examinando los detalles de mi sobrio indumento, y la chiquilla se hurgaba las narices tranquilamente. Y he aquí que en este histórico momento entró, sin pedir licencia ni anunciarse, un fornido moctón, con el mismo cuello de toro que su respetable progenitora. Contaría como unos veinteaños y se empernejaba al uso «charlestonesco» de una manera lamentable.

—Buenos días—dijo, mirándome cara a cara, con tan poco disimulo, que en el momento estuve al cabo de la calle de que su entrada no tenía otra finalidad que la de conocer a la señorita guapa que había ido de visita. Era su voz la misma que interplé en el vestíbulo a la doncellita pipireta.

—Oye, mamá; Juan Bautista quiere

## La Vasco-Navarra

Compañía de Seguros domiciliada en Pamplona

A los DUEÑOS de AUTOMOVILES INTERESA el SEGURO de RESPONSABILIDAD CIVIL para los daños que causen a terceros personas, animales y cosas

Se recomienda el SEGURO INDIVIDUAL a cada persona, para los accidentes que le ocurran y el SEGURO de ACCIDENTES del TRABAJO a los patronos, para sus obreros

Delegado en Burgos: don Juan L. Manrique  
Progreso, 11, duplicado, 1.º Izquierda.—Apartado de Correos, 23

USTED CONSEGUIRA TOMAR UN BUEN CAFE PIDIENDO EL DE ESTA MARCA:



## CAFES EL DROMEDARIO SANTANDER

Venta al detail: Principales tiendas de Ultramarinos.—Bataches de un kilo, medio kilo, cuarto de kilo, y bolsas de 1.000, 500, 250 y 100 gramos, todo precintado. Usted conseguirá tomar un buen café comprando el de esta marca

## Fábrica de libros de Comercio

DIARIOS, MAYORES, COPIADORES REGISTROS Y RAYADOS DE TODAS CLASES  
Gran fábrica de cajas de cartón para todas las Industrias  
Encuadernaciones  
PRECIOS MUY ECONOMICOS  
**ENRIQUE MARTÍNEZ**  
Lala-Calvo, 12.—BURGOS

## LA COLECCION UNIVERSAL

es la biblioteca de clásicos españoles y extranjeros, antiguos y modernos, más amplia y económica que existe en nuestro idioma. Las traducciones se hacen siempre directamente del idioma original por excelentes escritores. Mensualmente publicanse cinco números que constituyen uno o varios volúmenes. Suscripción trimestral (15 números), 7'20 pesetas

- Acaban de aparecer los siguientes volúmenes correspondientes al presente trimestre:
- FENELÓN «Aventuras de Telémaco». tomos I y II (números 1243/48) pesetas 3'60
- CHATEAUBRIAND «Atala», «René» y «El último Abencerraje» (números 1249/50) pesetas 1'20
- LOPE DE VEGA «Sembrar en buena tierra» (números 1251/52) pesetas 1'20
- VICTOR HUGO «Los trabajadores del mar» (números 1253/56) pesetas 3'60

Pida catálogo de esta biblioteca, que se vende encuadernada a la rústica, en tela y en pasta

ESPASA-CALPE S. A. Apartado 547 MADRID

## Lea siempre 'El Castellano'

que le lleve a El Escorial esta tarde en el «auto»...

—El «auto» lo necesito yo—declaró terminantemente la mamá.

—¡Caray!... ¿Y qué hago yo ahora, después de haberme comprometido?—se lamentó el pollo.

—¿Para qué te comprometes sin contar conmigo?

—¡Claro!... Como si yo tuviera ahora quince años. Eso es ponerme en un «rido»—añadió amostazadillo, más por el que estaba corriendo delante de mí que por el que corría después con el amigo—. ¡A ver que le digo yo a ese socio!...

—Con tomar un «taxi» negocio concluido. Pagas y en paz.

—Muy bonito, en un «auto» de alquiler...—refunfuña el niño «pera».

—Si te parece estará más bonito que vaya yo al té «dansant» del Palace en el «taxi», teniendo coche propio.

—El mismo derecho tenemos todos a usar el «auto».

La tormenta amenazaba estallar, pero la madre, más prudente que el retoño, retorcido la respuesta en sus interfluidades, cuando ya se la escapaba de los labios, ordenando secamente, en un tono que no admitía réplica:

—Lárgate ahora mismo. Ya se hablará del asunto.

De mala gana abandonó el pollo «pera» el salóncito, y otra vez descubrió su

juego, mirándome al salir con tan descarada insistencia, que una oleada de sangre se me subió al rostro, quemándome las mejillas.

—¿En qué Conservatorio tomó usted el título?—dijome apresuradamente la señora, con el fin manifiesto de distraer mi atención de la violenta y grosera escena.

—En ninguno, señora—contesté un poco inquieto—. Hice mis estudios en casa y únicamente por afición, como va a hacerlos esta niña. Pero la vida tiene sorpresas inesperadas, y muchas veces lo que se aprendió por lujo sirve luego para ganarse el pan.

Rabiosa y humillada, de buena gana me hubiese levantado para irme. ¿Cómo tiene esta mujer el poco tacto, la poca delicadeza de obligarme a hacer esta confesión, que a mí me sofoca y a ella no le importa un ápice?... Imprudente como un niño terrible, continúa indagando con curiosidad de comadre de aldea.

—Entonces, ¿es que ha venido usted a menos?

—Completamente, señora—respondí muy seca.

—Pero ella, sin darse por entendida de mi sequedad y tirantez, insiste: —¿Qué desgracia!... Es muy frecuente. Yo cuando la he visto me lo he figurado en seguida. Tiene usted un aire tan «blen», que se le ve a det